



UMR CNRS LISA 6240

En partenariat avec :



Porteurs du projet / Rispunsevule di u prugettu :

Jean-Pierre Chavagne
Association APICAD

Dominique FOATA, enseignante-chercheur en Langues et cultures régionales
UMR CNRS 6240 LISA

Partenaire/ Associu :

Société ORANGE

Contact/ Cuntattu :

Candice OBRON-VATTAIRE
Ingénieur d'études
UMR CNRS 6240 LISA
Università di Corsica Pasquale Paoli
Laboratoire Lieux, Identités, eSpaces et Activités
Campus Mariani - Corti
obron_c@univ-corse.fr
04.20.20.22.08



umrlisa.univ-corse.fr
www.universita.corsica

JEUDI 4 MAI 2017



B.U. Bâtiment Desanti (Salle informatique)

Journée Scientifique

Intercompréhension pratiques et recherches



Ghjurnata scientifica InterCapiscitura pratiche è ricerche

Programme/prugramma :

9h30- 9h45 : Accueil des participants à la Bibliothèque Universitaire de l'UCPP (salle informatique)

9H45-10h00 : Présentation des participants et des thèmes

10h00-10h40 : **Elwyn Lloyd**, Senior Lecturer, CELTA main course tutor, DEPARTMENT of English and Languages (par Skype) : Un regard croisé sur les collaborations en ligne entre l'Université de Coventry et l'Université de Haute Alsace : "The agony and the ecstasy : teaching global citizenship competences through international intercultural projects, lessons learnt."

10h45-11h : Discussion et questions

11h-11h40 : **Jean-Pierre Chavagne**, Président l'Association internationale pour la promotion de l'intercompréhension à distance : « Les forums du web au service de l'intercompréhension »

11h40-12h10 : **Paola Leone**, Professore Associato Didattica Lingue Moderne Dipartimento Studi Umanistici, Università del Salento, Lecce : " Teletandem in l'apprendimento di una lingua 2"

12h10-12H40 : **Sandra Garbarino**, Coordinatrice MIRIADI, MCF en Italien, Université de Lyon : « L'intercompréhension dans les centres de langues »

12h40-13H00 : **Dominique Foata**, Enseignante et chercheur, UMR LISA, ESPE de Corse : «Le corse dans les télécollaborations, aspects techniques et linguistiques»

14H30-15h10 : **Davia Benedetti**, Danseuse, Enseignante et chercheur, UMR LISA : « Images numériques et spatialité dans la danse contemporaine »

15H10-15h30 : Chorégraphie : "Granitula"

15h30-17h15 : Atelier en ligne, sur Miriadi, pour la mise en situation de l'utilisation des forums et des interactions plurilingues ainsi que la gestion des réponses aux questions soulevées par les communications présentées, avec la participation du Pr **Pierre Escudé** pour l'IC dans les manuels scolaires (Euromania)

17h15 -17h30 : Synthèse et perspectives / Sintesi è prospettive